

كيف يمكنني معرفة ما إذا كان طفلي مؤهلاً للالتحاق بصف الروضة؟
لكي يكون طفلك مؤهلاً للالتحاق بصف الروضة، يجب عليه أن يكون مقيماً حالياً بمدينة نيويورك ومن مواليد عام 2010.

وماذا إذا كان طفلي قد ولد سنة 2010 لكنني أرغب أن يلتحق بصف الروضة سنة 2016، وليس في سبتمبر/ أيلول 2015؟
إذا كان طفلك قد ولد في عام 2010، فهو مؤهل للالتحاق بصف الروضة في سبتمبر/ أيلول 2015. نشجع جميع الأسر على تسجيل أطفالها في صف الروضة. ليس من الواجب على طفلك أن يداوم بصف الروضة؛ إذا اخترت ألا تسجله في صف الروضة في سبتمبر/ أيلول 2015، أو إذا قمت بإرسال طفلك إلى مدرسة عامة، أو إذا اخترت تدريس طفلك في المنزل، أو إذا كان سيسجل في الصف الأول بحلول سبتمبر/ أيلول 2016.

وماذا إذا كنت أودّ تسجيل طفلي بصف الروضة في سبتمبر/ أيلول 2016 وليس في الصف الأول؟
يجب قبول الأطفال الذين يحل عيد ميلادهم السادس في غضون العام التقويمي للقبول بالمدارس، أن يُقبَلوا بالصف الأول. معنى ذلك أنه إذا كان طفلك قد ولد سنة 2010 وسوف يصير عمره 6 أعوام في 2016، فإنه سوف يتم قبوله بالصف 1. يستطيع مدير المدرسة، بالتشاور مع المدير المراقب، أن يقرر بأن اللاحق بصف آخر مناسب أكثر دراسياً وإجراء التسوية اللازمة بخصوص الصف.

كيف يمكنني طلب التسجيل لصف الروضة؟
الآن يمكنكم التقديم بإحدى الطرق التالية:

- على شبكة الانترنت على الموقع www.nyc.gov/schools/kindergarten
- عبر الهاتف عن طريق الاتصال بالرقم 718-935-2400
- وشخصياً في [مركز استقبال العائلات](#)

ينبغي عدم إرسال استمارات طلب اللاحق إلى مراكز استقبال العائلات كما ينبغي عدم إرسالها إلى المدارس.

هل يجب علي أن أقدم طلب اللاحق إذا كان طفلي في صف ما قبل الروضة، أو أنه سوف يواصل الدراسة بصف الروضة في نفس المدرسة الحالية؟

نعم، يجب عليك تقديم طلب الالتحاق بصف الروضة بغرض الحصول على مقعد بصف الروضة في تلك المدرسة. إن المداومة بصف ما قبل الروضة بمدرسة معينة لا يضمن لطفلك الحصول على مقعد بصف الروضة في نفس المدرسة.

هل يهم وقت تقديم الطلب؟

لا يعتمد القبول بصف الروضة على أسبقية تقديم الطلبات. يمكنك تقديم الطلب في أي وقت ابتداءً من يوم الأربعاء 7 يناير/ كانون الثاني إلى 13 فبراير/ شباط 2015. ستتم معالجة كافة الطلبات التي يتم استلامها في الموعد المحدد بنفس الشكل، وفق لأولويات عملية القبول للمدرسة.

ما الذي سوف يحدث إذا فاتني الموعد النهائي لتقديم طلب الالتحاق؟

يجب عليك الاتصال بالرقم 718-938-2009 لمعرفة الخطوات التالية. بعد إرسال عروض اللاحق برياض الأطفال في أبريل/ نيسان 2015، يمكنك حينئذ القيام بزيارة مباشرة للمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي و/أو المدارس الأخرى التي ترغب أن تكون على قائمة الانتظار لديها أو التسجيل المبدئي بها اعتماداً على توفر المقاعد. إذا كنت تقيم في المنطقة التعليمية 1، 7، أو 23، أو إذا لم تكن تابعاً للتوزيع الجغرافي لمدرسة ما، قم بزيارة [مركز لاستقبال العائلات](#) للحصول على الحاق. وبما أن ذلك مرتبط بتوقيت محدد، يتعين عليك الاتصال بالرقم 718-935-2009 للتأكد من الخطوة التالية في العملية.

هل سيتوفر مقعد لطفلي حتى إن لم أقم بتقديم طلب اللاحق بصف الروضة في سبتمبر/ أيلول؟

نعم، جميع العائلات التي تقدم طلباً لللاحق بصف الروضة سوف تحصل على عرض لللاحق. وبالرغم من ذلك، لا يضمن حصولكم على مقعد بالمدرسة التابعة لتوزيعهم الجغرافي أو المدارس التي تحظى باهتمامكم، وسوف يخضع قرار اللاحق لأولويات المدرسة وعدد المقاعد المتوفرة.

ماذا يجب علي أن أفعل إذا غيرت عنوان منزلي بعد تقديم طلب الالتحاق بصف الروضة؟

إذا غيرت محل إقامتك قبل 13 فبراير/ شباط 2015، يمكنك تغيير عنوانك بنفس الطريقي التي قدمت طلب اللاحق بها. عبر شبكة الأنترنت، أو في [مركز استقبال العائلات](#)، أو عبر الاتصال بالرقم 718-935-2400. إذا غيرت محل إقامتك بعد 13 فبراير/ شباط، يجب عليك الاتصال بالرقم 718-935-2009 لتوجيهكم لما يجب القيام به.

ماذا يحدث إذا غيرت عنوان إقامتي بعد حصولي على عرض للحاق بصف الروضة؟
يمكنك القيام بزيارة مباشرة للمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي أو للمدارس التي تحظى باهتمامك من أجل التسجيل المبدئي أو لوضع التلميذ على لائحة الانتظار، بحسب المقاعد المتوفرة. إذا لم تعد لديك مدرسة تابعة لتوزيعك الجغرافي، قم بزيارة [مركزاً لاستقبال العائلات](#) للحصول على الحاق.

كيف تستطيع الأسر التي لا تتحدث اللغة الإنجليزية أن تقدم طلب الالحاق بصف الروضة؟
تتوفر استمارة طلب الالحاق بصف الروضة على شبكة الإنترنت بتسعة لغات: العربية، والبنغالية، والصينية، والفرنسية، وكريول هايتي، والكورية، والروسية، والإسبانية، والأوردو. كما تتوفر خدمات للترجمة الفورية لغير الناطقين باللغة الإنجليزية بـ 200 لغة عندما تقوم العائلات بالتقديم عبر الهاتف أو بزيارة [مركز استقبال العائلات](#). تتوفر هذه الموارد على موقعنا الإلكتروني:

- شريط فيديو إعلامي مترجم إلى 10 لغات يشرح هذه العملية وكيفية تقديم طلب الالحاق؛
- تعليمات مترجمة خطوة بخطوة لتعبئة وتقديم الطلب عبر شبكة الإنترنت؛
- أدلة صف الروضة المترجمة.

زوروا الموقع الإلكتروني www.nyc.gov/schools/kindergarten وأنقروا على اللغة المناسبة للحصول على الموارد المترجمة. إذا لم تكن لديكم خدمة الإنترنت، يمكنكم الوصول إلى هذه الموارد في أحد [مراكز استقبال العائلات](#).

كيف يمكنني معرفة المزيد حول المدارس؟
يمكنك الاتصال بالمدارس مباشرة أو زيارتها لمعرفة المزيد. تنظم العديد من المدارس جولات وأياماً للأبواب المفتوحة خلال فترة تقديم الطلبات؛ وقد ذكر العديد منها على [موقعنا الإلكتروني](#). إن [دليل صف الروضة](#) هو أحد الموارد لمساعدتك على الشروع في العمل، والتعرف على المدارس في مجتمعك.

من أين يمكنني الحصول على دليل صف الروضة؟
تتوفر لدى جميع المدارس الابتدائية نسخ مطبوعة من [دليل صف الروضة](#). يمكنك أيضاً الحصول على واحد في [مركز استقبال العائلات](#) أو لدى [لجنة التعليم لذوي الاحتياجات الخاصة \(CSE\)](#). إذا واجهت صعوبات في الحصول على المعلومات في مدرستكم، نرجو إعلامنا بذلك عن طريق إرسال بريد إلكتروني للعنوان ES_Enrollment@schools.nyc.gov أو بالتصالح بالرقم 2009-935-718.

كم عدد المدارس التي يجب أن أدرجها في طلبي؟
يمكنكم إدراج أي عدد من المدارس فقط المدارس التي ترغبون فعلاً بالحاق بطفلكم بها. تسمح لكم استمارة الطلب بإدراج ما يصل إلى 12 برنامج مدرسي، لكن ليس من الواجب ذكر 12.

لدى المدرسة التابعة لتوزيعي الجغرافي لائحة انتظار ولكنني أريد لطفلي أن يذهب إلى صف الروضة. ماذا يجب علي أن أفعل؟
إذا كانت للمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي لائحة انتظار في السنوات الأخيرة، فإننا نوصيك أن تقوم بإدراج بعض خيارات المدارس والبرامج التي تهتمك في استمارة طلب التقديم، حسب ترتيب الأفضلية. جميع العائلات التي تقدم طلباً للالحاق بصف الروضة سوف تحصل على عرض للالحاق.

هل يمكنني تقديم طلب الالتحاق بالمدارس المستقلة باستخدام هذه الاستمارة؟
لا. يجب عليك الاتصال بالمدارس المستقلة مباشرة لتقديم الطلب. معظم المدارس المستقلة تستخدم استمارة طلب مشتركة. لمزيد من المعلومات، يرجى زيارة [الموقع الإلكتروني](#) للمدارس المستقلة.

هل هناك استراتيجية معينة علي اتباعها لترتيب ذكر المدارس في استمارة الطلب الخاصة بي؟
ليس هناك استراتيجية لازمة لترتيب المدارس، لأن طريقة ترتيبها لا تغير مستوى أولويتك. يتعين عليك إدراج البرامج حسب ترتيب الأفضلية. يجب إدراج المدرسة التي تود أن يلتحق بها طفلك وتحظى باهتمامك الأكبر في أول الخيارات بحيث تكون رقم 1، وسيكون رقم 2 هو لثاني مدرسة تهتم بها، إلخ. تقدم العروض بحسب ترتيب أولويات القبول.
إذا قمت بإدراج مدرسة بترتيب أدنى في الطلب، وأدرجها شخص آخر في طلبه بترتيب أعلى، هل لديهم فرصة أفضل للحصول على الالحاق بها؟

الوقت الوحيد الذي يكون فيه للترتيب دور هو عندما نستطيع أن نقدم لك عرضاً لأكثر من مدرسة ضمن خيارك استناداً إلى أولويات القبول وتوفر المقاعد. إذا كان بإمكاننا أن نقدم لك أكثر من عرض واحد، فإننا سوف نختار خياراً منحه مرتبة عليا في طلبك.

ماذا سيحدث إذا قمت بتغيير رأيي فيما يخص خياراتي لصف الروضة؟

يمكن للأسر أن تقوم بتحديث اختياراتها في أي وقت قبيل تاريخ 13 فبراير/ شباط 2015، بنفس الطريقة التي اتبعوها لتقديم طلبهم. بعد ذلك التاريخ، يتعين على الأسر أن تتصل بالرقم 718-935-2009 لمعرفة الخطوات التالية. بعد إرسال عروض الإلحاق برياض الأطفال في أبريل/ نيسان 2015، يمكنك حينئذ القيام بزيارة مباشرة للمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي و/أو المدارس الأخرى التي ترغب أن يكون طفلك على قائمة الانتظار لديها أو تود التسجيل بها مبدئياً اعتماداً على توفر المقاعد. إذا كنت تقيم في المنطقة التعليمية 1، أو 7، أو 23، أو إذا لم تكن تابعاً للتوزيع الجغرافي لمدرسة ما، قم بزيارة [مركز استقبال العائلات](#) للحصول على إحقاق. وبما أن ذلك مرتبط بتوقيت محدد، يتعين عليك الاتصال بالرقم 718-935-2009 للتأكد من الخطوة التالية في العملية.

ماذا لو لم أكن أحب و/أو لا أريد أن يلتحق طفلي بالمدرسة التابعة لتوزيعي الجغرافي أو بمدرسة في حيي؟ ليس من الواجب عليك أن تدرج المدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي في طلبك. ومع ذلك، يرجى العلم أننا في حالة لم نستطع تقديم عروض بأي من الاختيارات الواردة في طلبك استناداً إلى أولويات القبول وتوافر المقاعد، فإننا قد نقدم لك عرضاً للإلحاق بالمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي أو بمدرسة أخرى في حيك.

لقد سمعت أن المدرسة التابعة لتوزيعي الجغرافي دائماً مكتظة. ما الذي سوف يحدث في هذه الحالة؟ إذا قمت بتقديم طلب للإلحاق بالمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي قبل الموعد النهائي، قد تتلقى عرضاً للإلحاق بها أو قد يدرج طفلك على لائحة الانتظار بها. إذا لم نستطع أن نقدم لك عرضاً للإلحاق بالمدرسة التابعة لنطاقكم الجغرافي أو بأي من خياراتكم الأخرى، سوف تتلقى عرضاً للإلحاق بمدرسة أخرى في حيك، وستبقى مدرجاً في لائحة الانتظار للمدرسة التابعة لنطاقك الجغرافي.

هل توجد هناك أولوية استناداً إلى أعمال الوالدة/ولي الأمر؟ لا. إذا كان يشكل الإلحاق مشقة بسبب رعاية الطفل، أو السلامة، أو لأسباب طبية؛ يمكنك زيارة [مركز استقبال العائلات](#) وتقديم طلب الإحقاق استثنائي (PER) رفقة الوثائق المطلوبة. لمزيد من المعلومات حول هذه العملية، يرجى إرسال بريد إلكتروني إلى ES_Enrollment@schools.nyc.gov أو الاتصال بالرقم 718-935-2009. يرجى العلم أنكم قد تتوصلون أيضاً بعرض من لائحة الانتظار لأحد المدارس التي تفضلونها بعد أن يتم تقديم العروض الأولية.

أين يمكنني معرفة ما إذا قامت مدرسة غير تابعة للتوزيع الجغرافي بقبول التلاميذ في العام الماضي؟ توجد أولويات القبول بالمدارس مدرجة في [دليل صف الروضة](#)؛ تسرد صفحة كل مدرسة بالتحديد مجموعة أولويات القبول التي قبلت في السنة الماضية.

هل يضمن حصولي على واحد من الاختيارات التي أدرجتها في طلبي؟ ليس من المضمون حصولك على واحد من الاختيارات التي حددتها في طلبك. يتم اعتبار التلاميذ في عملية الإلحاق بكل مدرسة بناء على أولويات الإلحاق.

كيف تعمل أولويات القبول؟

سوف يتم اعتبار إحقاق التلاميذ الذين وضعوا ضمن مجموعة الأولوية الأولى في الموضوع الأول؛ ثم يتم اعتبار إحقاق التلاميذ الذين هم في مجموعة الأولوية الثانية في الموضوع الثاني؛ إلخ. عندما يكون عدد التلاميذ في مجموعة ذات أولوية أكثر من عدد المقاعد المتاحة، سوف يتم إعطاء العروض باجراء القرعة. إن الإقامة في منطقة تابعة للتوزيع الجغرافي للمدرسة، و وجود أخ أو أخت تداوم بالمدرسة، والمداومة في برنامج ما قبل الروضة بالمدرسة، كلها عوامل تحدد فرصة حصول طفلك على إحقاق بالمدارس. يمكنك إيجاد أولويات الإلحاق في دلائل صف الروضة.

كيف تؤثر أولوية الأخوة؟

إن مقدم طلب الإلحاق الذي لديه أخ/أخت مسجل أو يداوم حالياً في الصفوف من صف الروضة إلى الصف 5، وسوف يكون مسجلاً في الصفوف من صف الروضة إلى الصف 5 في سبتمبر/ أيلول 2015 يحصل على أولوية للقبول. يمكن أن يكون الأخ/الأخت غير الأشقاء من أحد الوالدين فقط، الأخ/الأخت من زوج الأم أو زوجة الأب، والأخ/الأخت بالحصانة، ولكن يجب أن يقطنوا بنفس المنزل الذي يعيش فيه مقدم الطلب. الأخ/الأخت الذي سيكون مسجلاً في الصفوف من الصف 6 إلى 12 في سبتمبر/ أيلول 2015 لا يمنح الأولوية لمقدم الطلب، وذلك حسب [تعليمات المستشار رقم A-101](#).

طفلي الأكبر سناً يداوم بالصف 6 ، وتشمل المدرسة صفوفاً من صف الروضة إلى الصف 8. هل سأحصل على أولوية الأخوة؟ لا. تنطبق أولوية الأخوة فقط على الإخوة الكبار الذين هم مسجلون حالياً بالمدرسة في الصفوف من صف الروضة إلى الصف 5 وسوف يكونون مسجلين في سبتمبر/ أيلول في الصفوف من الصف 5 إلى الصف 5.

يذاوم إبنى الأكبر سنأ في المدرسة المتوسطة/المدرسة الثانوية/ مدرسة مستقلة تقع في نفس مبنى المدرسة الذي أرب أن يذاوم به طفلي الأصغر في صف الروضة. هل سأحصل على أولوية الأخوة؟
لا. تمنح أولوية الأخوة فقط إذا كان الطفل الأكبر سنأ مسجلاً حالياً بأحد الفصول من الروضة إلى الصف 5 وسوف سمون مسجلاً بهذه الصفوف في سبتمبر/أيلول 2015 في نفس المدرسة التي تقدمون طلب الالتحاق بها.

ما سيحدث إذا لم أتوصل بعرض لللاحق بأي من الاختيارات التي حددتها في طلبي؟
إذا لم نستطع منحك عرضاً بأي من اختياراتك، سوف تتوصل بعرض لللاحق إما بالمدرسة التابعة لتوزيعك الجغرافي أو بمدرسة أخرى في الحي. إذا كان العرض الذي حصلت عليه يسبب لكم مشقة تتعلق بصحة أو رغبة الطفل، يمكنك زيارة [مركز لاستقبال العائلات](#) لإرسال طلب الحاق استثنائي (PER) مع الوثائق اللازمة. لمزيد من المعلومات حول هذه العملية، يرجى إرسال بريد إلكتروني إلى ES_Enrollment@schools.nyc.gov أو الاتصال بالرقم 718-935-2009. يرجى العلم أنكم قد تتسلمون عرضاً من قائمة الانتظار أيضاً لأحد المدارس التي تفضلونها بعد أن يتم تقديم العروض الأولية.

كيف تعمل قائمة الانتظار؟

إذا لم تتلقى عرضاً لللاحق لأعلى تفضيلاتك على طلب التقديم، سيتم وضعك على قوائم الانتظار الخاصة بجميع المدارس التي وضعتها في مرتبة أعلى من حيث الأفضلية من المدرسة التي تلقيت منها عرض اللاحق. على سبيل المثال، إذا تلقيت عرضاً لللاحق من خيارك الثالث، فسوف يتم وضعك تلقائياً على قوائم الانتظار في مدارس خيارك الأول والثاني، ولكن لن يتم وضعك على قوائم الانتظار بمدارس خيارك الرابع والخامس.

ماذا لو حصلت على عرض لللاحق ببرنامج الموهوبين والمتفوقين؟ هل سيتم حذفني من قوائم الانتظار بالمدارس الأخرى؟
لا. سيتم حذفك من قائمة الانتظار فقط إذا قمت بالاتصال بالمدرسة مباشرة وطلبت حذفك من القائمة. وعلى نفس المنوال، قبول عرض لصف الروضة لن يمنعك من تلقي عرض إلاحق ببرنامج للموهوبين والمتفوقين.

ماذا لو كان طفلي لديه برنامجاً للتعليم الفردي (IEP) أو لديه إعاقة؟
فيما يتعلق بعملية القبول بصف الروضة، تتم معاملة التلاميذ الذين لديهم برنامجاً للتعليم الفردي (IEP) مثل أقرانهم الذين ليس لديهم برنامجاً للتعليم الفردي (IEP). يتوقع من جميع المدارس أن تقدم خدماتها وفقاً لجميع توصيات المدارس المجتمعية، بما في ذلك الفصل الخاص (الفصل الخاص، أو 1:12 أو 1:12)، والتدريس التعاوني المتكامل (ICT).

ماذا لو كان طفلي يحتاج إلى برنامج بعينه (مثلاً برنامج "ACES"، و/ أو "ASD"، و/ أو برنامج تعليم مزدوج اللغة لذوي الاحتياجات الخاصة)؟

بينما تتوفر لدى معظم المدارس المجتمعية القدرة على خدمة غالبية التلاميذ المعوقين، هناك بعض التلاميذ من المناسب أكثر أن تتم خدمتهم في برنامج لديه خبرات واستراتيجيات متخصصة للتلاميذ ذوي الاحتياجات المحددة. هذه البرامج، التي تتواجد في بعض المدارس المجتمعية، تسمى "برامج متخصصة". البرامج المتخصصة في المدارس العامة التابعة لإدارة التعليم لمدينة نيويورك قد تكون أكثر ملاءمة لبعض التلاميذ المصابين بداء طيف التوحد (ASD)،

و/ أو الإعاقات العقلية (ID)، و/ أو متعلمي اللغة الإنكليزية (ELLs) من المعوقين. المرجو مراجعة المعلومات أدناه لمعرفة المزيد من المعلومات عن كل برنامج:

• برامج طيف التوحد (Nest) (ASD و Horizon)، وبرامج المهارات الأساسية والأكاديمية والوظيفية (ACES) للتلاميذ ذوي الإعاقات العقلية: إن الاستفسارات والطلبات الخاصة ببرامج (ASD) وبرامج (ACES) منفصلة عن عملية القبول بصف الروضة؛ يتعين عليك المشاركة في كلتا العمليتين إذا كنت تشعر بأن طفلك قد يكون من المناسب التحاقه ببرنامج متخصص. فيما يتعلق ببرامج طيف التوحد (ASD)، نرجو الاتصال بالبريد الإلكتروني التالي: ASDPrograms@schools.nyc.gov. فيما يتعلق ببرامج المهارات الأساسية والأكاديمية والوظيفية (ACES)، نرجو الاتصال بالبريد الإلكتروني التالي: specializedprograms@schools.nyc.gov.

• التعليم المزدوج اللغة لذوي الاحتياجات الخاصة: فيما يتعلق بمتعلمي اللغة الإنكليزية (ELLs) الذين لديهم برنامج للتعليم الفردي (IEPs) توصي بحصولهم على تعليم مزدوج اللغة لذوي الاحتياجات الخاصة، فقد تتلقى عرضاً إضافياً لصف الروضة ببرنامج مزدوج اللغة لذوي الاحتياجات الخاصة بالإضافة إلى العرض المعتاد الذي سنتلقاه من عملية القبول بصف الروضة. أتصل بالبريد الإلكتروني: specializedprograms@schools.nyc.gov.

للاطلاع على معلومات إضافية عن كل برنامج، نرجو زيارة الموقع الإلكتروني للبرامج المتخصصة على الرابط:

<http://schools.nyc.gov/Academics/SpecialEducation/enrolling/specializedprograms>

ماذا لو أن طفلي بحاجة إلى موقع ميسر الوصول إليه أو خال من العوائق؟ يمكنك استخدام [دليل صف الروضة](#) لتحديد المدارس الميسر الوصول إليها أو الخالية من العوائق والتقديم فيها. سوف يتلقى التلاميذ الذين يحتاجون إلى موقع خال من العوائق عرض إلحاق في مدرسة ميسر الوصول إليها، إذا كان عرض الإلحاق الخاص بهم لا يلبي احتياجاتهم الحركية.

هناك سؤال في طلب التقديم حول محدودية الحركة. ماذا يعني ذلك؟ وكيف أعرف إذا ما كان طفلي مؤهل؟ تشير محدودية الحركة إلى احتياجات الطفل الجسدية أو الطبية أو غيرها، والتي تتطلب تصميم معين للمبنى. يتعين أن تكون هذه الاحتياجات مذكورة في برنامج التعليم الفردي للطفل (IEP) أو بموجب متطلبات خطة تسهيلات الفقرة 504. إذا كان طفلك بحاجة إلى موقع ميسر الوصول إليه بسبب احتياجات محدودية الحركة، فسوف يتلقى موقع مناسب عبر العملية الانتقالية لصف الروضة لبرنامج التعليم الفردي (IEP) أو تسهيلات الفقرة 504. للإطلاع على مزيد من المعلومات، نرجو زيارة [هذا الموقع الإلكتروني](#) للتعرف على المزيد حول برامج التعليم الفردي (IEP)، [وهذا الموقع الإلكتروني](#) لمعرفة المزيد عن تسهيلات الفقرة 504.

أنا متأكد أن طفلي سيحتاج برنامج من برامج المنطفة التعليمية رقم 75 أو مدرسة غير عامة. هل مازال يتعين على التقديم؟ لا توجد يوجد أي ضرر من مشاركة هؤلاء التلاميذ في عملية التقديم لصف الروضة. إذا تلقى التلميذ برنامج للتعليم الفردي (IEP) يوصي ببرنامج تابع للمنطقة التعليمية رقم 75 (برنامج يخدم التلاميذ ذوي الاحتياجات المكثفة)، سيتلقى التلميذ عرضاً للإلحاق في موقع لبرنامج تابع للمنطقة التعليمية رقم 75 كبديل للمدرسة التي تلقى فيها الطفل عرض الإلحاق عبر عملية القبول بصف الروضة. وأخيراً، سيعود الأمر للعائلة لتقرير ما إذا كانت ترغب في المشاركة في عملية القبول بصف الروضة أم لا.

برنامج التعليم الفردي (IEP) لطفلي يوصي ببرنامج تعليم محدد، ولكنني لا أعرف أي من المدارس تقدمه. ماذا يجب علي أن أفعل؟ يتوقع من جميع المدارس أن تخدم غالبية التلاميذ في مجتمعاتها، لذلك نشجع جميع العائلات على التقديم في مدرستهم التابعة للتوزيع الجغرافي وفي أي مدارس أخرى تحظى باهتمامهم. التلاميذ ذوي الاحتياجات الخاصة الذين يتطلبون خبرات إضافية قد يتلقون دعماً في برامج متخصصة تتوفر فقط في بعض المجتمعات المدرسية. إذا كان طفلك يستوفي متطلبات الأهلية لأحد البرامج المتخصصة، فقد يتلقى عرض إلحاق بديل عبر عملية الانتقال إلى صف الروضة.

لقد ذهبت إلى مدرسة وأخبروني بأنه ليس لديهم البرنامج أو الخدمات المدرجة ببرنامج التعليم الفردي (IEP) الخاص بطفلي. ما الذي يمكنني عمله؟

يتوقع من جميع المدارس أن تقدم خدماتها وفقاً لتوصيات برنامج التعليم الفردي (IEP)، بما في ذلك الفصل الخاص (الفصل الخاص، أو 1:12 أو 1:1:12)، والتدريس التعاوني المتكامل (ICT)، وخدمات الدعم من مدرسي التعليم لذوي الاحتياجات الخاصة (SETSS). إذا أخبرتك المدرسة أنه ليس لديها أي من هذه البرامج، أو أيه خدمات ذات الصلة، اتصل بالبريد الإلكتروني التالي: turning5@schools.nyc.gov.

ما هي البرامج المتوفرة لمتعلمي اللغة الإنكليزية (ELLs)، وكيف يمكنني استخدام تلك المعلومات لتحديد أفضل خيارات البرامج الممكنة على طلب التقديم الخاص بي؟

تقدم جميع التلاميذ برنامج تعليم الإنكليزية كلغة ثانية (ESL)، وبعض المدارس تقدم أيضاً برنامج انتقالي ثنائي اللغة (TBE) أو برامج مزدوجة اللغة. تدرج صفحة المدرسة في [دليل صف الروضة](#) برامج متعلمي اللغة الإنكليزية (ELL) المتوفرة حالياً لتلاميذ صف الروضة في كل مدرسة. إننا نشجع العائلات على الاتصال بالمدارس مباشرة للحصول على أحدث المعلومات عن برامج متعلمي اللغة الإنكليزية (ELL) المقدمة. للإطلاع على مزيد من المعلومات عن البرامج والخدمات المتوفرة لمتعلمي اللغة الإنكليزية (ELL) في المدارس، نرجو زيارة الموقع التالي:

www.nyc.gov/schools/Academics/ELL/FamilyResources

كيف يتم تقديم عروض الإلحاق (على سبيل المثال، أولويات القبول)؟

يتم تقديم عروض الإلحاق بناء على بنية أولويات المدرسة وتفضيلات العائلات. في أي حالة يكون فيها عدد الطلبات ضمن مجموعة أولوية معينة أكبر من المقاعد المتوفرة في المدرسة، سيتم تقديم عروض الإلحاق بواسطة التعيين العشوائي (القرعة). بعد إرسال عروض الإلحاق، تتولى المدرسة عملية القبول بناء على أولويات القبول لديها.

ماذا يحدث بعد أن أحصل على عرض الإلحاق؟

سوف يرشدك خطاب الإلحاق إلى الاتصال بالمدرسة لتحديد موعد للقيام بالتسجيل المبدئي شخصياً في تاريخ محدد. سوف تحتاج لإحضار طفلك معك، بالإضافة إلى المستندات المطلوبة، بما في ذلك شهادة الميلاد أو جواز السفر، وسجل التطعيمات، وإثباتين لعنوان محل الإقامة. للإطلاع على قائمة بالإثباتات المقبولة لمحل الإقامة، نرجو زيارة الرابط التالي: <http://schools.nyc.gov/choicesenrollment/newstudents>.

إذا لم تقوموا بالتسجيل المبدئي قبل الموعد النهائي فسوف تفقدون المقعد المحجوز لطفلكم. إن تسجيل طفلك في المدرسة التي قدمت عرض الإلحاق عبر هذا العملية لا يمنعك من تلقي عرض آخر للإلحاق من قائمة الانتظار الخاصة بمدرسة أخرى.

إذا قمت بتسجيل طفلي في المدرسة التي تلقيتها منها عرض للإلحاق، هل يمنع ذلك من أن أتلقى عرضاً للإلحاق من مدرسة أخرى؟ أو من برامج الموهوبين والمتفوقين؟ أو من مدارس مستقلة (شارتر)؟
لا. التسجيل المبدئي لطفلك لن يؤثر على إمكانية حصول طفلك على عرض إلحاق من مدرسة أخرى، أو برنامج الموهوبين والمتفوقين، أو مدرسة مستقلة (شارتر). إذا تلقيت عرضاً آخر، يمكنك قبول العرض الجديد أو رفضه، إذا كنت مقتنعاً بالعرض الحالي.

ماذا لو كنت أعيش في ملجأ وليس لدي إثبات للعنوان؟

إذا أمكن، يمكنك إحضار خطاب من الملجأ. ولكن هذا ليس ضرورياً وفقاً للقانون. إذا كنت تعيش في ملجأ لضحايا العنف العائلي، لا يتعين عليك تقديم أي مستندات أو إثبات للعنوان.

ماذا لو لم أكن راضياً عن عرض الإلحاق الذي تلقيته؟

بعد تسلمك لعرض الإلحاق بصف الروضة، يتعين عليك التسجيل في المدرسة التي تلقيتها منها العرض. سوف تظل على قوائم الانتظار الخاصة بالمدارس التي وضعتها في تفضيلات أعلى من العرض الذي تلقيته. أنت لست مطالباً بتسجيل طفلك في المدرسة التي عرضت عليك، ولكن ليس هناك ضمانة في أن تتلقى عرضاً آخر من مدرسة عامة في مدينة نيويورك إذا لم تكن هناك مقاعد متوفرة في المدارس التابعة لك حسب التوزيع الجغرافي أو في قوائم الانتظار بالمدارس الأخرى.

هل توجد عملية استئناف للقبول بصف الروضة؟

لا توجد عملية استئناف للقبول بصف الروضة.

1. إذا كان التلميذ على قائمة الانتظار، فهناك فرصة لأن تقوم المدرسة صاحبة قائمة الانتظار بالاتصال بالعائلة لتقديم عرض إلحاق. وقد يحدث ذلك في أي وقت حتى منتصف شهر أكتوبر/ تشرين الأول.
2. إذا كانت العائلة تواجه صعوبات بسبب عرض الإلحاق، وترغب في تقديم طلب إلحاق استثنائي، فيمكنهم القيام بزيارة [مركز الاستقبال العائلي](#) ومعهم جميع المستندات التي توضح سبب الصعوبات، سواء كانت طبية، أو تتعلق بالأمن والسلامة، أو تتعلق برعاية الأطفال. في ذلك الوقت، ستتم مراجعة طلب العائلة وسيتم اتخاذ قرار يتعلق بالإلحاق. للمزيد من المعلومات، يرجى مراجعة [تعليمات المستشار رقم A-101](#). إن تقديم طلب الإلحاق الاستثنائي (PER) لا يضمن أن العائلة ستحصل على مقعد في المدرسة محل اختيارها. ورغم ذلك، إذا كنت تعتقد أن هناك خطأ، على سبيل المثال أن طفلك لم يحصل على أولوية الأخوة وكان ينبغي أن يحصل عليها، من فضلك أرسل رسالة إلكترونية إلى العنوان ES_Enrollment@schools.nyc.gov أو اتصل برقم الهاتف 718-935-2009، وسوف نتحرى الأمر.

هل سأحصل على خدمة النقل بالحافلات المدرسية؟

ليس بالضرورة. إذا كانت مدرسة طفلك توجد بمنطقة تعليمية مختلفة عن المنطقة التي تقيمون فيها، فإنكم لن تحصلوا على خدمة النقل بالحافلات المدرسية. إذا كانت مدرسة طفلك في نفس المنطقة التعليمية التي تقيمون بها، فسوف تستخدم إدارة التعليم الجدول أدناه لتحديد ما إذا كان طفلك مؤهلاً للحصول على تذاكر للمواصلات المجان أو بتكلفة مخفضة. للمزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بمكتب شؤون نقل التلاميذ (OPT) على رقم الهاتف 718-392-8855.

Grade Level	Walking Distance from Child's Home to School		
	Less Than ½ Mile	½ Mile or More, But Less Than 1 Mile	1 Mile or More
K-2	Half-Fare MTA Bus Pass	Either Yellow Bus or MetroCard	Either Yellow Bus or MetroCard
3-6	No Transportation is Provided	Half-Fare MTA Bus Pass	

يمن يجب علي أن أتصل إذا كانت لدي أي أسئلة أو اقتراحات؟

يرجى إرسال بريد إلكتروني إلى العنوان ES_Enrollment@schools.nyc.gov إذا كانت لديكم أية أسئلة أو شواغل إضافية.